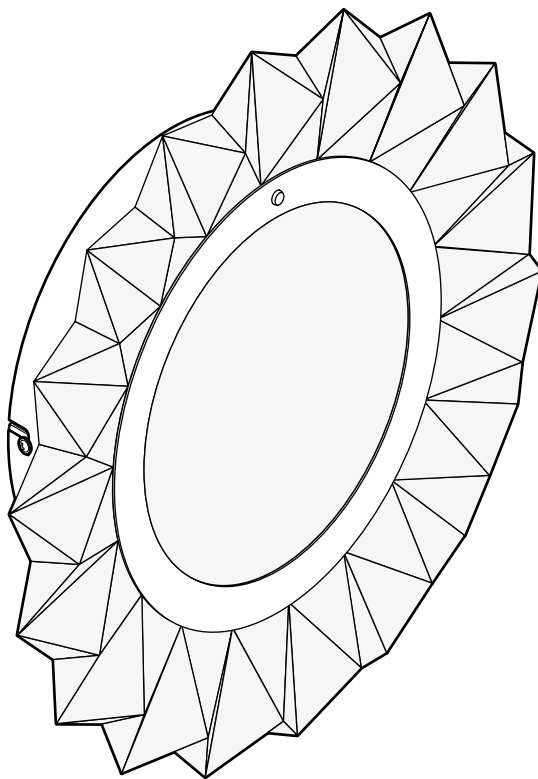


Tchibo

Sufitowa i ścienna lampa LED



pl Instrukcja montażu/użytkowania i gwarancja

Tchibo GmbH D-22290 Hamburg · 112543HB44XXI · 2021-03

Na temat tej instrukcji

Produkt jest wyposażony w elementy zabezpieczające. Mimo to należy dokładnie przeczytać wskazówki bezpieczeństwa i użytkować produkt wyłącznie w sposób opisany w tej instrukcji, aby uniknąć niezamierzonych urazów ciała lub uszkodzeń sprzętu.

Zachować instrukcję do późniejszego wykorzystania. W razie zmiany właściciela produktu należy przekazać również tę instrukcję.

Symboly w niniejszej instrukcji:



Ten symbol ostrzega przed niebezpieczeństwem odniesienia obrażeń ciała.



Ten symbol ostrzega przed niebezpieczeństwem odniesienia obrażeń ciała wskutek porażenia prądem elektrycznym.

Hasło **NIEBEZPIECZEŃSTWO** ostrzega przed możliwymi ciężkimi obrażeniami ciała i zagrożeniem życia.

Hasło **OSTRZEŻENIE** ostrzega przed obrażeniami ciała i poważnymi uszkodzeniami materialnymi.

Hasło **UWAGA** ostrzega przed lekkimi obrażeniami ciała lub uszkodzeniami sprzętu.



W ten sposób oznaczono informacje uzupełniające.

Wskazówki bezpieczeństwa

Przeznaczenie

Lampa przeznaczona jest do montażu ściennego i sufitowego w prywatnych gospodarstwach domowych i nie nadaje się do zastosowań komercyjnych.



Lampa została zaprojektowana do użytku w suchych pomieszczeniach.

Lampa nadaje się do montażu na materiałach o normalnym stopniu palności.

NIEBEZPIECZEŃSTWO - zagrożenie dla dzieci

- Dzieci nie mogą mieć dostępu do materiałów opakowaniowych ani drobnych elementów. Istnieje m.in. niebezpieczeństwo uduszenia!
- Połknięcie baterii może być śmiertelnie niebezpieczne. Pilot jest wyposażony w baterię guzikową. Połknięta bateria guzikowa może w ciągu zaledwie 2 godzin doprowadzić do ciężkich (chemicznych) poparzeń wewnętrznych oraz do śmierci. Zarówno nowe, jak i zużyte baterie należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. Jeżeli komora baterii nie zamyka się prawidłowo, należy zaprzestać użytkowania produktu i trzymać go

z dala od dzieci. W razie przypuszczenia, że bateria została połknięta lub dostała się do organizmu w inny sposób, należy natychmiast skorzystać z pomocy lekarskiej.

NIEBEZPIECZEŃSTWO porażenia prądem elektrycznym

- **Podłączenie do instalacji elektrycznej powinno być wykonane przez specjalistę. Należy przy tym przestrzegać obowiązujących przepisów instalacyjnych.**
- Lampę wolno podłączać wyłącznie do przewodu elektrycznego zgodnego ze specyfikacją podaną w rozdziale „Dane techniczne”.
- Przed podłączeniem urządzenia do instalacji elektrycznej należy wyłączyć bezpiecznik/prąd w przewodzie sufitowym. W przeciwnym razie istnieje niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!
- Nie wolno instalować lampy na przewodzącym podłożu.
- Nie wolno montować lampy w pomieszczeniach, w których istnieje zagrożenie wybuchem.

- Lampa nie może mieć styczności z wodą lub innymi cieczami, gdyż grozi to porażeniem prądem elektrycznym.
- Należy upewnić się, że w miejscach wiercenia nie przebiegają żadne rury ani przewody elektryczne.
- Nie podłączać lampy, jeżeli kabel podłączeniowy lub inne elementy wykazują widoczne uszkodzenia.
- Nie wolno wprowadzać żadnych zmian w lampie ani w kablu podłączeniowym. Wszelkie naprawy należy zlecać tylko zakładom specjalistycznym lub Centrum Serwisu. Nie wolno również samodzielnie wymieniać kabla podłączeniowego.

OSTRZEŻENIE przed oparzeniami/pożarem

- Zarówno źródło światła, jak i lampa mogą podczas używania nagrzewać się do wysokich temperatur. Nie należy ich dotykać. Nie przykrywać lampy oraz w żadnym wypadku nie zawieszać na niej ani nie przewieszzać przez nią żadnych przedmiotów.
- Uwaga! Baterie litowe mogą wybuchnąć, jeśli zostaną nieprawidłowo włożone. Dlatego podczas wkładania baterii należy koniecznie zwrócić uwagę na właściwe ułożenie biegunów (+/-). Do wymiany należy stosować tylko baterie tego samego lub równoważnego typu (patrz rozdział „Dane techniczne”).
- Baterii nie wolno rozbierać na części, wrzucać do ognia ani zwracać.

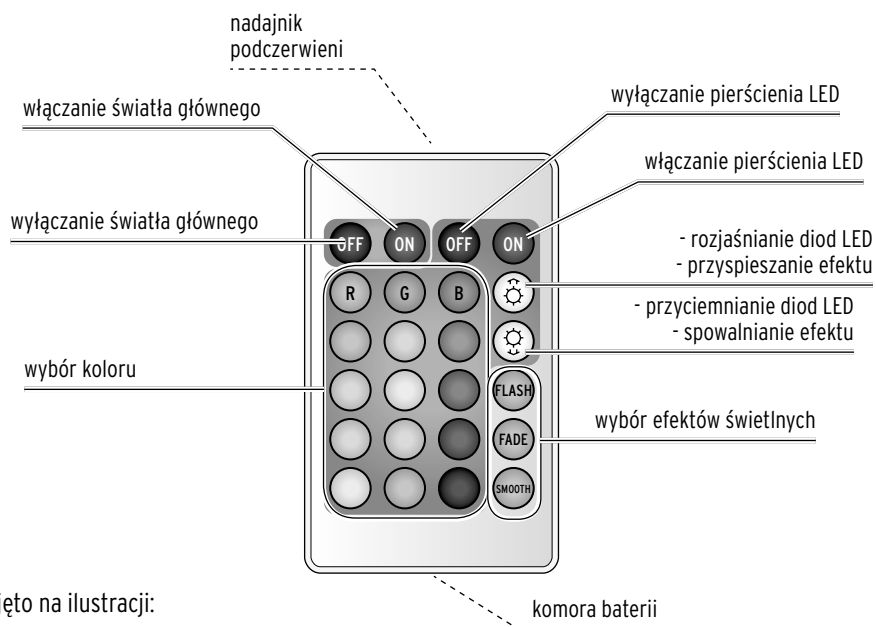
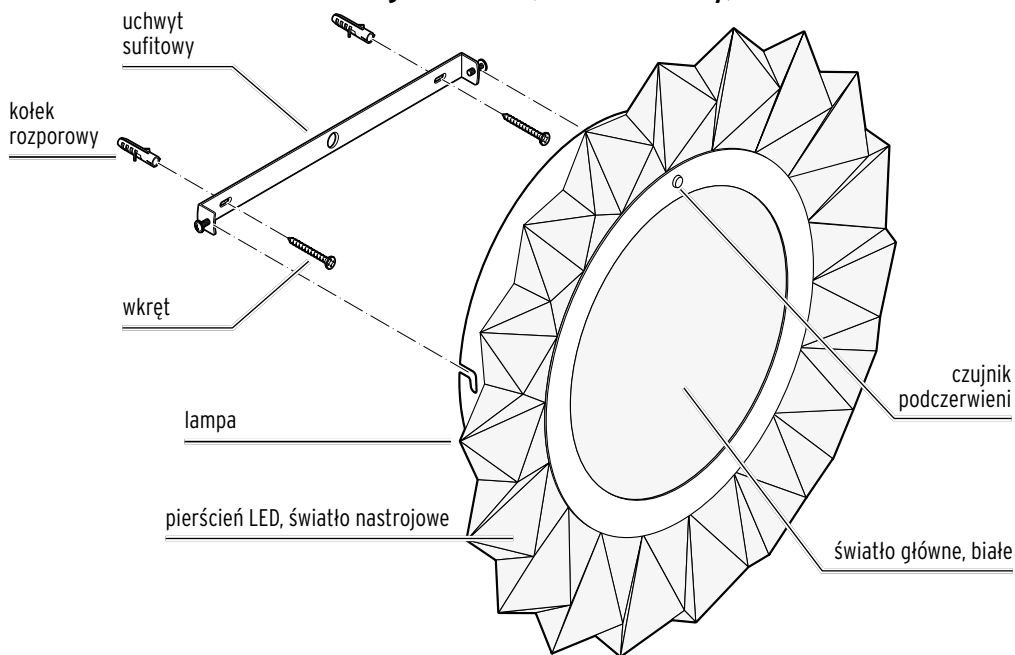
OSTRZEŻENIE przed obrażeniami ciała

- W przypadku wycieku z baterii należy unikać kontaktu ze skórą, oczami i błonami śluzowymi. W razie potrzeby opłukać miejsca kontaktu wodą i natychmiast udać się do lekarza.

UWAGA - ryzyko szkód materialnych

- Diody LED są wbudowane w lampę na stałe. Nie ma możliwości wymiany tych diod ani nie wolno tego robić.
- Lampa nie może być dodatkowo podłączana do ściemniacza.
- Baterie/akumulatory należy chronić przed nadmiernym ciepłem. Baterię należy wyjąć z pilota, gdy jest zużyta lub gdy produkt nie będzie przez dłuższy czas używany. Dzięki temu można uniknąć szkód, które mogą powstać wskutek wycieku elektrolitu.
- Załączone materiały montażowe są przeznaczone do standardowych sufitów. Przed montażem należy zasięgnąć informacji, jakie materiały są odpowiednie dla danego sufitu i w razie potrzeby je wymienić.
- Do czyszczenia nie należy używać silnych chemikaliów ani agresywnych lub rysujących powierzchnię środków czyszczących.

Widok całego zestawu (zakres dostawy)



Nie ujęto na ilustracji:
1 bateria typu CR2025 / 3 V
(już włożona do pilota)

Montaż

Rozpakowanie



NIEBEZPIECZEŃSTWO dla dzieci

- zagrożenie życia wskutek uduszenia/
zakrzuszenia

Materiały opakowaniowe należy trzymać z dala od dzieci. Usunąć je od razu po rozpakowaniu produktu. Również niewielkie części (np. wkręty, kołki rozporowe) muszą znajdować się poza zasięgiem dzieci.

1. Usunąć wszelkie materiały opakowaniowe. Uważać przy tym, aby przez nieuwagę nie wyrzucić elementów potrzebnych do montażu.
2. Sprawdzić, czy lampa nie jest uszkodzona i czy zestaw jest kompletny.

Zaznaczanie otworów montażowych i montaż uchwyty sufitowego



NIEBEZPIECZEŃSTWO - zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym

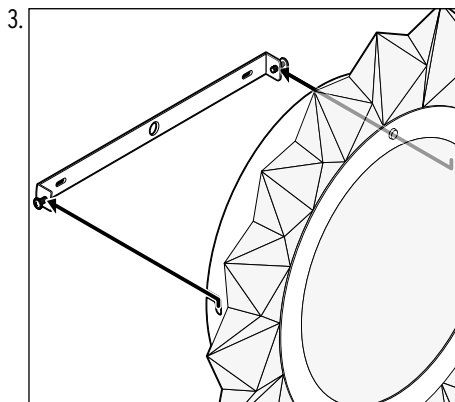
- Przed podłączeniem urządzenia do instalacji elektrycznej należy wyłączyć bezpiecznik/prąd w przewodzie sufitowym.
- Należy upewnić się, że w miejscach wiercenia nie przebiegają żadne rury ani przewody elektryczne.

UWAGA - ryzyko szkód materialnych

- Załączone materiały montażowe przeznaczone są do standardowych sufitów i ścian. Przed montażem produktu należy zasięgnąć u sprzedawcy informacji, jakie materiały montażowe są odpowiednie dla danego sufitu lub ściany i w razie konieczności je wymienić.

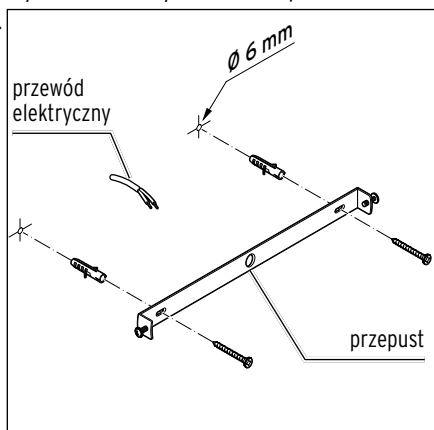
W celu zaznaczenia miejsc na otwory montażowe należy użyć uchwytu sufitowego jako szablonu.

W tym celu:



Poluzować obie boczne śruby mocujące, którymi uchwyt sufitowy zamocowany jest do lampy, w taki sposób, aby możliwe było zdjęcie uchwytu sufitowego.

4. Używając uchwytu sufitowego jako szablonu, zaznaczyć na suficie miejsca na otwory.
5. Wywiercić otwory na kołki rozporowe.
- 6.



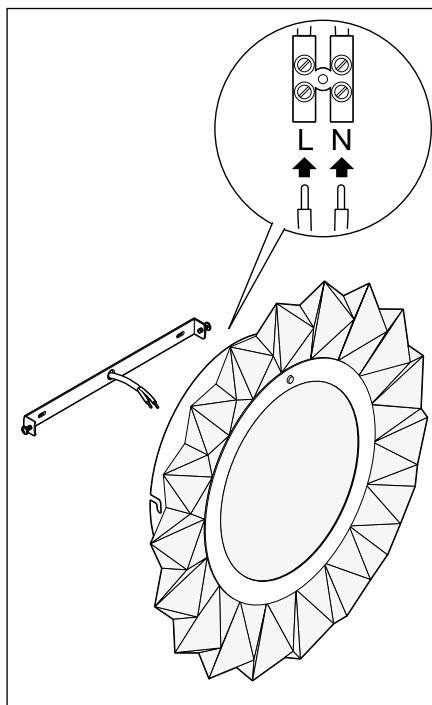
Poprowadzić przewód elektryczny (sufitowy) przez przepust w uchwycie sufitowym. Przymocować uchwyt do ściany lub sufitu przy pomocy wkrętów i kołków rozporowych.

Podłączenie lampy - tylko dla specjalistów



NIEBEZPIECZEŃSTWO - zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym

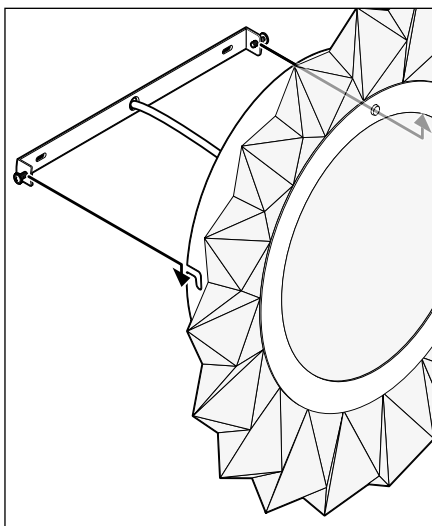
- **Podłączenie do instalacji elektrycznej powinno być wykonane przez specjalistę. Należy przy tym przestrzegać obowiązujących przepisów instalacyjnych.**
- Przed podłączeniem urządzenia do instalacji elektrycznej należy wyłączyć bezpiecznik/prąd w przewodzie sufitowym.



Zlecić wykwalifikowanemu elektrykowi połączenie żył przewodu sufitowego domowej instalacji elektrycznej z kostką połączeniową lampy.

Zakończenie montażu

7.



Wykorzystując szczeliny, wsunąć lampę na śruby w uchwycie sufitowym.

8. Dokręcić śruby mocujące.

Włączanie lampy



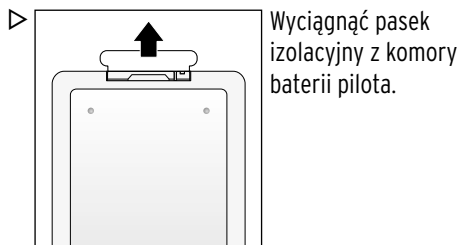
NIEBEZPIECZEŃSTWO - zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym

Włączyć bezpiecznik/przywrócić napięcie w instalacji elektrycznej dopiero wówczas, gdy wykonane zostaną wszystkie etapy montażu lampy.

- ▷ Nacisnąć włącznik światła, aby sprawdzić, czy lampa jest prawidłowo podłączona.

Używanie pilota


Przygotowanie



Włączanie i wyłączenie / Światło ciągłe i efekty świetlne

Włączanie i wyłączenie

Za pomocą pilota można włączać i wyłączać światło główne oraz pierścień LED, a także wywoływać różne efekty nastrojowego światła.

 Po zakończeniu korzystania należy wyłączyć lampę również na wyłączniku światła, gdyż w przeciwnym razie lampa będzie pobierać prąd.

▷ Nacisnąć przycisk **ON**, względnie **OFF** po lewej stronie pilota, aby włączyć lub wyłączyć światło główne.

▷ Nacisnąć przycisk **ON**, względnie **OFF** po prawej stronie pilota, aby włączyć lub wyłączyć pierścień LED.

Lampa włącza się z takim efektem kolorowego światła nastrojowego, z jakim została ostatnio wyłączona, np. z jednokolorowym światłem ciągłym.



Światło ciągłe

▷ Nacisnąć jeden z przycisków koloru światła.

R i poniżej = czerwony zakres kolorystyczny

G i poniżej = zielony zakres kolorystyczny

B i poniżej = niebieski zakres kolorystyczny

▷ Za pomocą przycisków  /  rozjaśnić, względnie przyciemnić światło.



Efekty świetlne

▷ Za pomocą przycisków **FLASH**, **FADE** i **SMOOTH** wybierać różne efekty świetlne:

FLASH: Światło zmienia barwę, przechodząc między 7 różnymi odcieniami.

FADE: Światło zmienia barwę, przechodząc płynnie (łagodnie) między poszczególnymi kolorami.

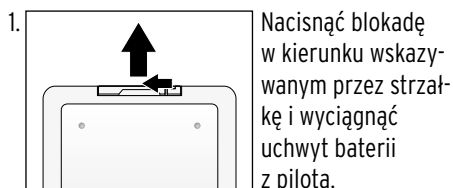
SMOOTH: Światło zmienia kolory między czerwonym, zielonym a niebieskim.

▷ Przyciskami  /  można przyspieszyć, względnie spowolnić dany efekt świetlny.

▷ Aby wyłączyć efekt świetlny, nacisnąć jeden z przycisków koloru światła. Lampa przełącza się wóczas na światło ciągłe jednobarwne.

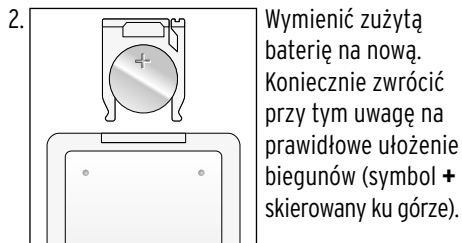
Wymiana baterii

W przypadku, gdy lampa nie reaguje na polecenia wydawane za pomocą pilota, należy wymienić baterię w pilocie.



Dotykanie baterii gołymi rękami może spowodować zanieczyszczenia na stykach, które mogą mieć działanie izolujące.

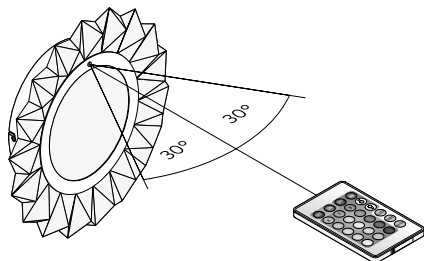
Dlatego podczas wkładania baterii należy chwycić ją przez suchą, miękką ściereczkę.



3. Wsunąć cały uchwyt z powrotem do pilota. Musi się on słyszalnie i wyczuwalnie zatrzasnąć.

Produkt nie działa

- Czy bateria pilota nie jest zużyta?
- Czy przesyłanie sygnału w podczerwieni nie jest zakłócone?
 - Obszar pomiędzy pilotem a lampą musi być wolny od przeszkód.
 - Należy unikać jaskrawego oświetlenia, takiego jak światło słoneczne lub jasne światło neonowe. Może ono prowadzić do zakłóceń transmisji promieni podczerwonych.
- Zasięg wynosi maks. 4 m.
- Kąt względem czujnika podczerwieni na lampie nie powinien przekraczać 30° .



- ▷ Skierować przednią część pilota z nadajnikiem podczerwieni na lampę.




NIEBEZPIECZEŃSTWO - zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym

- Przed przystąpieniem do czyszczenia należy wyłączyć lampę **na wyłączniku światła**.
- Nie wolno wystawiać lampy na działanie wilgoci. Chronić ją również przed wodą kapiącą i rozpryskową.

1. Wyłączyć lampę na wyłączniku światła i w razie potrzeby zaczekać, aż wszystkie jej części w wystarczającym stopniu ostygną.
 2. Wyczyścić wszystkie części lampy suchą, miękką ściereczką.
- ▷ W razie potrzeby można przetrzeć powierzchnię pierścienia LED i światło główne lekko zwilżoną ściereczką. Zwrócić jednak uwagę, aby wilgoć nie dostała się do elementów przewodzących prąd.

Dane techniczne

Model:	610 945
Napięcie sieciowe:	230-240 V ~ 50 Hz
Klasa ochronności:	I 
Bateria:	1x CR2025 / 3 V (do pilota)
Pilot:	na podczerwień / maks. zasięg 4 metry
Moc:	światło główne: 19 W; płytka z diodami LED pierścień LED: 4 W; diody LED cała lampa: maks. 24 W
Temperatura otoczenia:	od +10°C do +40°C
Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany www.tchibo.pl

W ramach doskonalenia produktu zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w jego konstrukcji i wyglądzie.



Usuwanie odpadów

Produkt, jego opakowanie oraz dostarczona bateria zawierają wartościowe materiały, które powinny zostać przekazane do ponownego wykorzystania. Ponowne przetwarzanie odpadów powoduje zmniejszenie ich ilości i przyczynia się do ochrony środowiska naturalnego.

Opakowanie należy usunąć zgodnie z zasadami segregacji odpadów.

Należy wykorzystać lokalne możliwości oddzielnego zbierania papieru, tektury oraz opakowań lekkich.



Urządzenia, które zostały oznaczone tym symbolem, nie mogą być usuwane do zwykłych pojemników na odpady domowe!

Użytkownik jest ustawowo zobowiązany do usuwania zużytego sprzętu oddzielnie od odpadów domowych. Urządzenia elektryczne zawierają substancje niebezpieczne.

W przypadku nieprawidłowego przechowywania i usuwania mogą one szkodzić zdrowiu oraz środowisku naturalnemu. Informacji na temat punktów zbiórki bezpłatnie przyjmujących zużyty sprzęt udzieli Państwu administracja samorządowa.



Baterii i akumulatorów nie wolno usuwać jako zwykłych odpadów domowych!

Użytkownik jest ustawowo zobligowany do tego, aby przekazywać zużyte baterie i akumulatory do gminnych bądź miejskich punktów zbiórki lub też wrzucać je do specjalnych pojemników, udostępnionych w sklepach handlujących bateriami.

Zgodnie z przepisami ochrony środowiska zużyte żarówki (lub inne źródła światła) należy przekazać do punktu zbiórki elektrośmieci.

Gwarancja

Tchibo GmbH udziela **3-letniej gwarancji** od daty zakupu.

Tchibo GmbH, Überseering 18,
22297 Hamburg, Germany

W okresie gwarancji wszelkie wady materiałowe lub produkcyjne usuwane są bezpłatnie. Warunkiem skorzystania z gwarancji jest przedłożenie dowodu zakupu produktu w Tchibo lub u autoryzowanego partnera handlowego Tchibo. Gwarancja obowiązuje we wszystkich krajach UE, a także na terenie Szwajcarii i Turcji.

Gwarancją nie są objęte szkody powstałe wskutek nieprawidłowej obsługi produktu lub jego nieprawidłowego odkamieniania, a także części ulegające zużyciu i materiały eksploatacyjne. Można je zamówić poprzez naszą Linie Obsługi Klienta. Naprawy sprzętu niepodlegające gwarancji (tzw. naprawy pozagwarancyjne) mogą zostać odpłatnie wykonane w naszym Centrum Serwisu, o ile jest to jeszcze możliwe.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza **praw wynikających z ustawowej rękojmi**.

Linia Obsługi Klienta

 **801 080 016**


(z telefonów stacjonarnych opłata jak za połączenia lokalne, z telefonów komórkowych wg taryfy danego operatora)

od poniedziałku do piątku w godz. 8.00 - 20.00
w sobotę w godz. 8.00 - 16.00
e-mail: service@tchibo.pl

Numer artykułu: 610 945

Serwis i naprawy

Jeżeli wbrew oczekiwaniom ujawni się jakkolwiek wada produktu, należy w pierwszej kolejności skontaktować się z naszą Linie Obsługi Klienta. Nasi pracownicy chętnie pomogą i omówią z Państwem dalszy sposób postępowania.

 **Jeżeli konieczne będzie przesłanie produktu**, należy podać następujące informacje:

- **dane adresowe**,
- **numer telefonu** (dostępny w ciągu dnia) i/lub **adres e-mail**,
- **data zakupu** oraz
- **możliwie jak najdokładniejszy opis usterki**.

Do produktu należy dołączyć **kopię dowodu zakupu**. Produkt należy starannie zapakować, tak aby był właściwie zabezpieczony podczas transportu. Zgodnie z ustaleniami z naszą Obsługą Klienta produkt zostanie od Państwa odebrany. Tylko w ten sposób można zagwarantować szybką naprawę i odesłanie produktu.

Można też osobiście oddać produkt w najbliższym sklepie Tchibo.

Jeżeli okaże się, że usterka nie jest objęta gwarancją, należy poinformować nas, czy:

- życzą sobie Państwo przygotowanie kosztorysu, jeśli koszty przekraczają kwotę 65 zł, czy
- produkt ma zostać (odpłatnie) odesłany do Państwa w stanie nienaprawionym, czy też
- produkt ma zostać zutylizowany (bezpłatnie).

Aby uzyskać dodatkowe **informacje o produkcie, zamówić akcesoria lub zapytać o nasz serwis gwarancyjny i pozagwarancyjny** prosimy o kontakt telefoniczny z naszą Linie Obsługi Klienta. W przypadku pytań dotyczących produktu prosimy o podanie numeru artykułu.

Numer artykułu: 610 945

Made exclusively for: Tchibo GmbH, Überseering 18,
22297 Hamburg, Germany
www.tchibo.pl
